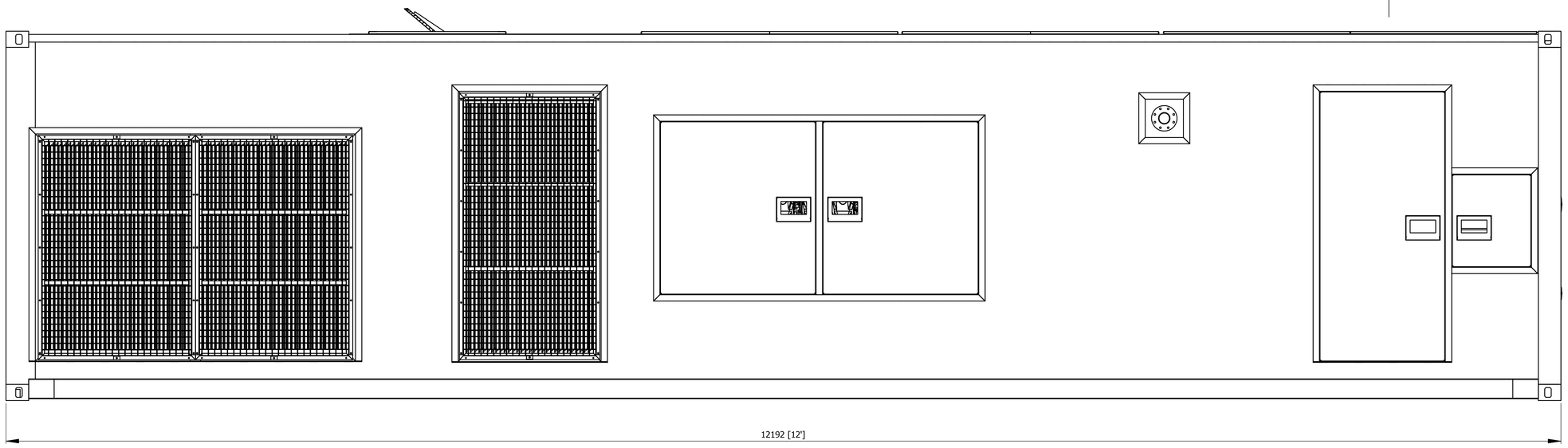
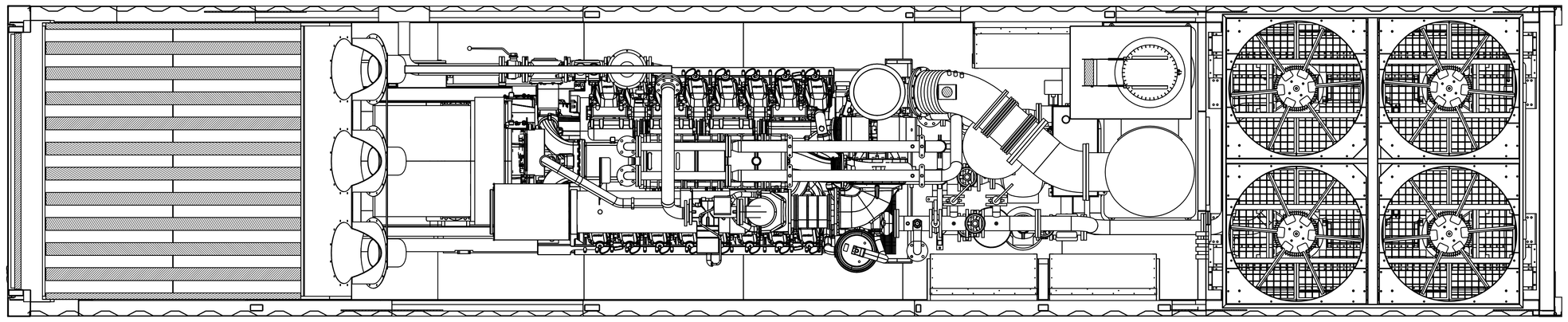
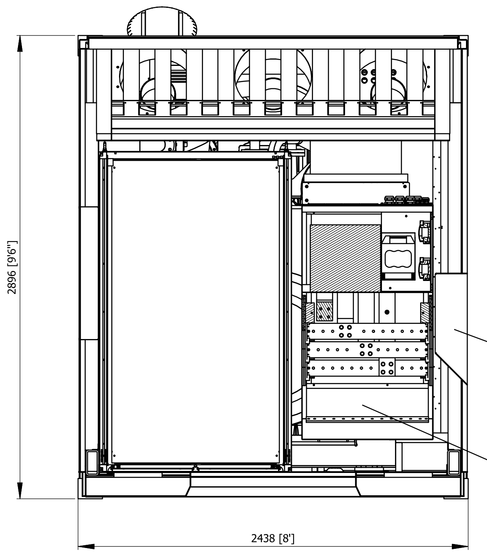
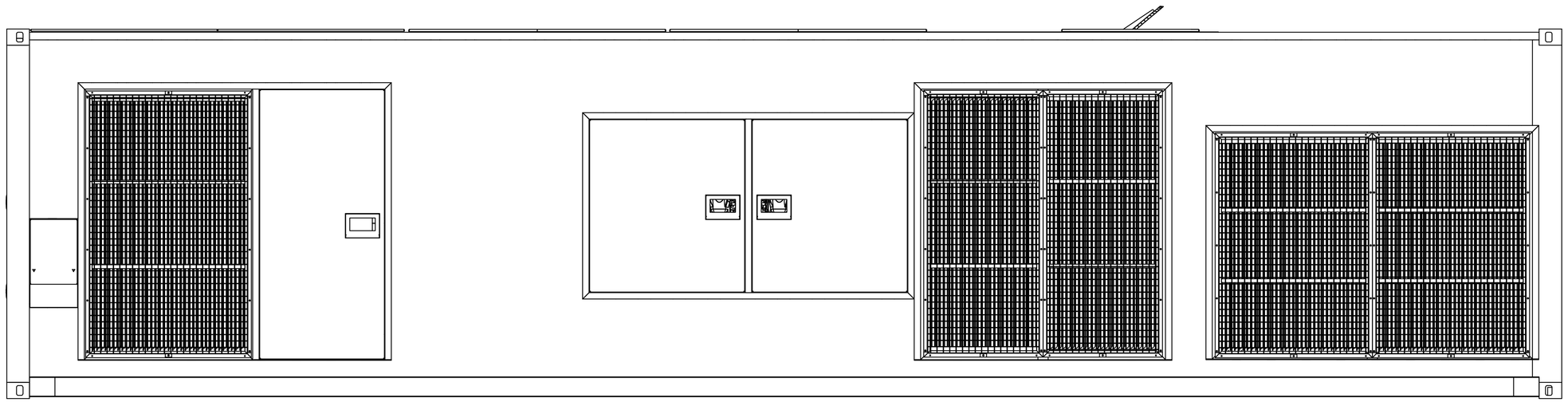






Fremdversorgung Container/
external power supply container

Leistungsschienen /
busbar connection



Luftaustritt Machhinenraum
air outlet engineroom

Abgasautritt mit Rgenklappe/
exhaust line with flap cap

Bedien-panel/
operations panel

Tür Maschinenraum/
door engineroom

Luftaustritt Rückkühler/
air outlet cooling radiator

Gasanschluss DN80/
gas inlet DN80

Wartungstüren/
servicedoors

Lufteintritt Maschineraum mit Filter/
air inlet engineroom with filter

Lufteintritt Rückkühler /
air inlet cooling radiator

Vorläufige Entwurfszeichnung
preliminary drawing

TechnischÄnderungen vorbehalten!
Subject to change without prior notice!

Gesamt Gewicht (befüllt) ca 32 t
gross weight (filled) approx. 32 tons

Entstanden aus / Originated from: –	RöV FlexSolid nach		Massstab / Scale: –	Masse/Mass: kg	Format/Size: A0
Ersetzt für / Replaced for: –			Werkstoff / Material: –		
Verwendbar fur Typ / Applicable to Model: –	P&I diagramm per		Wartung Modell Generic / Gen@rkted Product: –		
Projekt-Auftrags-Nr. / Project/Order No.: –	DIN EN XXXXX		Pattern Dia: –		
Referenz-Nr./Reference No.: –			Benennung/Title:		
		ACAD	Datum/Date	Name	Powerunit 16V4000L62 in ISO 40' HC-Container
Daxlingerstr. 11 D-86165 Augsburg		Drawn	11.03.11	Knobel	
		Chkd / Checked	11.03.11	Swiss	–
		Norm. Check			–
		Dat. Check	ONGS		

Bei Fremdteil/Kaufteil duerfen alle technischen Aenderungen am Lieferumfang nur nach unserer vorherigen Genehmigung vorgenommen werden. Technical modifications to third party or purchased parts require our prior permission.

Zeichnungs-Nr./Drawing No.: PZ–5202

Blatt / Sheet: 1/1

Fuer diese technische Unterlage behalten wir uns alle Rechte vor. Sie darf ohne Zustimmung weder vervielfaeltigt, noch Dritten zugaenglich gemacht, noch in anderer Weise verwertet werden.
All rights reserved. This document may not be reproduced or disclosed to a third party or used for any other purpose without our express consent.

Aenderung/Revision	Aenderungs-Nr. / Revision Notice No.	Datum / Date	Name	Gepr. / Check